

17-18 Mars 2027

Maison de la Recherche, Université d'Artois

Commonwealth Wars Grave Commission (CWGC), Beaurains, France

Directeurs scientifiques : Clément Guézais (Textes et Culture, Université d'Artois),

Claire Kaczmarek (CREHS, IEF, Université d'Artois), Sabrina Juillet Garzon

(Pléiade, Université Sorbonne Paris Nord)

Le poids de la guerre

L'amitié au prisme du conflit dans les relations franco-écossaises

Les conflits, qu'ils soient armés ou idéologiques, impactent profondément les sociétés et les relations entre les groupes qui s'y impliquent. Par-delà les logiques évidentes de l'antagonisme et de la haine, le conflit peut aussi s'imposer comme un vecteur de rapprochement et un **catalyseur de l'amitié**. Dans ces situations de tension extrême, les acteurs tissent des alliances complexes, parfois identitaires, paradoxales et circonstancielles, pour faire face à l'adversité. Ces liens sont souvent à l'origine de récits particuliers et de mythes qui s'inscrivent dans le temps long.

Ce colloque se concentre spécifiquement sur **l'amitié franco-écossaise en temps de guerre et le rôle du conflit dans l'histoire de leurs relations**.

Les relations franco-écossaises en période(s) de conflit(s)

L'amitié franco-écossaise est historiquement liée au conflit. En 1942, Charles De Gaulle décrivait l'Alliance franco-écossaise comme « **la plus vieille au monde** », soulignant la présence constante d'Écossais aux côtés des Français dans leurs combats : « *Dans tous les combats où, pendant cinq siècles, le destin de*

*la France était en jeu, il y avait toujours des hommes d'Écosse pour combattre aux côtés des hommes de France »*¹.

Au cours des derniers siècles du Moyen Âge, cette amitié a été cimentée par la lutte acharnée contre un adversaire commun : **l'Angleterre**. Au XV^e siècle, les troupes écossaises ont participé à des batailles clés en France (Cravant, Baugé, Verneuil, Orléans). En 1428, le poète et diplomate français Alain Chartier affirmait que l'alliance était un **pacte scellé dans « le sang mêlé et versé ensemble »**², transcendant au passage les habituels accords diplomatiques.

À partir du XVI^e siècle, la **Réforme religieuse** amena son lot de tensions et de nouveaux conflits. L'assassinat en Écosse du représentant de la cause catholique française, le cardinal Beaton (1546), le Traité d'Édimbourg (1560) mettant fin à la Vieille Alliance, et l'exécution de Marie Stuart (1587) marquèrent un tournant. Ces divisions se sont répercutées dans l'entreprise de restauration jacobite et les Guerres de Religion en France.

Conflits théologiques et circulation des idées

L'amitié franco-écossaise lors des conflits ne s'est pas exprimée seulement sur les champs de bataille. Les universités de France et d'Écosse se sont soutenues (ou pas) au fil du temps, en particulier sur les **questions confessionnelles**. Il en est de même des Collèges des Écossais de **Paris** et **Douai**, fondés au Moyen-Âge, qui servirent de symboles de l'Auld Alliance et de refuges catholiques aux exilés. Douai disposait aussi d'une université prestigieuse dont la réputation séduisait un public cosmopolite d'après un témoignage en 1702 : « Après l'Université de Paris, il n'y en a pas de plus florissante dans le Royaume que la nostre [...] Tous les ans il arrive à Douay environ cinq cents philosophes nouveaux, qu'avec plusieurs restans, il y en a environ huit cents, qu'il y a pour le moins deux cents théologiens, que les juristes sont pour le moins au nombre de cent, qu'il y a environ deux cents Anglois et Écossais dans trois maisons. Voilà treize cents escoliers sans compter les médecins et les humanistes étrangers »³.

Plus que de simples sanctuaires académiques, ces espaces sont aussi politiques et furent associés aux **luttres théologico-politiques contemporaines**⁴. Il va sans dire que, depuis le Moyen Âge, le Douaisis et l'Artois furent en proie aux conflits territoriaux qui opposaient la France, l'Angleterre et l'Espagne. Lieux de

1 De Gaulle, Charles ; *Mémoires de Guerre, 1940-1942, I, l'Appel*. Paris: Plon, 1954, p. 609-611.

2 *Les Œuvres Latines d'Alain Chartier*, édition critique éditée par P. Bourgain-Hemerick et le Centre National de la Recherche Scientifique, Paris, 1977, p. 213.

3 Gilbert Dehon, *L'Université de Douai dans la tourmente (1635-1765). Heurs et malheurs de la Faculté des Arts, Villeneuve d'Ascq, Presses Universitaires du Septentrion*, 1998, p. 118. In Philippe Moulis. " Le système éducatif dans le nord de la France aux XVII^e et XVIII^e siècles ". *Bulletin historique du Haut-Pays*, 2011, n° 77, p. 105.

4 Chadwick, Hubert ; *The Scots College, Douai, 1580-1613*, *The English Historical Review*, Vol. 56, No. 224, Oxford University Press, 1941, p. 571.

conflits et carrefour entre les îles britanniques, les Pays-Bas et la France, ces deux comtés comptent de nombreuses églises fortifiées qui furent à la fois des refuges et des constructions défensives.

Commémorations et Discours

Le conflit a infusé le récit franco-écossais de valeurs comme **l'héroïsme, le sacrifice et la loyauté**. Au XIX^e siècle, les historiens célébraient déjà les Écossais qui « *périssent en combattant pour notre cause* »⁵. Charles de Gaulle a renforcé ce récit militaire au XX^e siècle, rendant cette amitié inséparable des Guerres Mondiales : Son discours d'Édimbourg évoqua « *les milliers et les milliers d'Écossais qui, lors de la dernière guerre, mêlèrent leur sang au sang de nos soldats [...]. Si les roses de la France sont aujourd'hui ensanglantées, elle se pressent cependant autour du glorieux chardon d'Écosse* »⁶.

Aujourd'hui, le conflit continue de structurer le devoir de commémoration, comme en témoigne le **trophée de l'Auld Alliance** disputé durant le tournoi des Six Nations et créé en 2018 pour le centenaire de l'armistice afin d'honorer les joueurs de rugby terrassés durant les combats. De nombreux Écossais tombés pendant les deux guerres sur le front français sont également commémorés par le travail mémoriel réalisé dans les **Hauts-de-France**, notamment par le biais de la Commonwealth War Graves Commission⁷.

Le poids du devoir de reconnaissance envers les sacrifices passés ne se dément pas. En 2022, aux Invalides, Angus Robertson, secrétaire écossais des affaires étrangères et Patricia Miralles, ministre des Anciens Combattants ont inauguré ensemble une plaque « à la mémoire des soldats écossais qui ont combattu pour la France depuis la Vieille Alliance de 1295 ».

Le poids de la guerre est indéniable et paradoxal.

Il a généré et génère encore par sa gravité une myriade de récits capables de mobiliser les morts et les vivants, le passé et l'avenir au détour d'affrontements innombrables. Associé aux notions d'échange, de solidarité et de cohésion, il s'adapte ou s'impose à une grande variété de terrains historiques, géographiques et conceptuels.

Mais le conflit est aussi une notion écrasante, violente, parfois exclusive, hantée par la réduction binaire ou manichéenne, l'obsession identitaire, la rivalité, l'effacement des rapports subtils, la tétanie mémorielle ou la célébration morbide de l'anéantissement ou de la domination.

5 Michel, Francisque ; Les Écossais en France et les Français en Écosse, Trubner & cie, 2 vols., Londres, 1862, t. 1, p.1.

6 De Gaulle, Charles ; *Mémoires de Guerre...*, *ibid.* p. 610.

7 Site du CGWC de Beaurains près d'Arras : <https://www.cwgc.org/fr-visitor-centre/>

Site For Evermore : <https://www.cwgc.org/stories/>

L'imaginaire convoqué par le sang versé ensemble est puissant. Il galvanise autant qu'il enferme et mérite d'être examiné à nouveau, dans le contexte inquiétant que nous connaissons : celui d'un monde marqué par l'enflamment des crises et la recrudescence des conflits, y compris sur le sol européen.

Les contributions (en français ou en anglais) à ce congrès viseront à évaluer et à questionner la place de la **guerre** dans l'histoire des échanges entre la France et l'Écosse et à analyser la manière dont les conflits participent ou ont participé à la (dé)fabrication de **l'amitié franco-écossaise**.

Langues : français et anglais

Mots clés : conflit, guerre, amitié, loyauté, identité, diplomatie, alliance, réception, représentation, imaginaire, récit, mémoire.

Aires géographiques : France, Écosse, Espagne

Périodes : Moyen Âge □□ Ere Contemporaine

Les propositions de communication (accompagnées d'une courte notice biographique et d'un résumé) seront envoyées à Clément Guézais (clement.guezais@univ-artois.fr) et Claire Kaczmarek (claire.kaczmarek@univ-artois.fr)

17-18 March 2027

Maison de la Recherche, Université d'Artois

Commonwealth Wars Grave Commission (CWGC), Beaurains, France

Scientific Directors: Clément Guézais (Université d'Artois), Claire Kaczmarek (Université d'Artois), Sabrina Juillet Garzon (Université Sorbonne Paris Nord)

The Weight of War

Friendship through the lens of conflict

In Franco-Scottish relations

Conflicts, whether armed or ideological, profoundly impact societies and the relations between the groups involved. Beyond the obvious logic of antagonism and hatred, conflict can also emerge as a vehicle for rapprochement and a **catalyst for friendship**. In these situations of extreme tension, actors weave complex alliances—sometimes identity-based, paradoxical, or circumstantial—to face adversity. These bonds are often at the root of specific narratives and myths that endure over the long term.

This conference focuses specifically on **Franco-Scottish friendship in times of war** and the role of conflict in the history of their relations.

Franco-Scottish relations in period(s) of conflict

Franco-Scottish friendship is historically linked to conflict. In 1942, Charles de Gaulle described the Franco-Scottish Alliance as **"the oldest in the world"**, highlighting the constant presence of Scots alongside the French in their struggles: "In every battle where, for five centuries, the fate of France was at stake, there were always men of Scotland to fight alongside the men of France"⁸.

During the final centuries of the Middle Ages, this friendship was cemented by the fierce struggle against a common adversary: **England**. In the 15th century, Scottish troops participated in key battles in France, such as Cravant, Baugé, Verneuil, and Orléans. In 1428, the French poet and diplomat Alain Chartier claimed the alliance

⁸ De Gaulle, Charles ; *Mémoires de Guerre, 1940-1942, I, l'Appel*. Paris: Plon, 1954, p. 609-611.

was a pact sealed in **"blood mixed and shed together"**, transcending standard diplomatic agreements⁹.

During the 16th century, the Reformation brought new tensions and conflicts. Key turning points included the assassination in Scotland of Cardinal Beaton (1546), the Treaty of Edinburgh (1560) ending the *Auld Alliance*, and the execution of Mary, Queen of Scots (1587). These divisions resonated through the Jacobite restoration efforts and the Wars of Religion in France.

Theological conflicts and the circulation of ideas

This friendship did not find expression solely on the battlefield. The universities of France and Scotland supported (or opposed) one another over time, particularly on denominational issues. Similarly, the Scots Colleges of Paris and Douai served as symbols of the *Auld Alliance* and as Catholic refuges for exiles. In 1702, the prestigious University of Douai was described as one of the most flourishing in the Kingdom, hosting hundreds of English and Scottish students among its ranks: "After the University of Paris, there is none more thriving in the Kingdom than ours [...] Every year about five hundred new philosophy students arrive in Douai; combined with those staying on, there are about eight hundred in total. There are at least two hundred theologians, and the law students number at least one hundred. Additionally, there are about two hundred English and Scottish students living in three houses. That makes thirteen hundred students, not counting the doctors and the foreign humanities students"¹⁰.

Beyond being academic sanctuaries, these were political spaces associated with contemporary **theo-political struggles**¹¹. Since the Middle Ages, the Douaisis and Artois regions were prey to territorial conflicts between France, England, and Spain. As crossroads between the British Isles, the Low Countries, and France, these counties contain many fortified churches that served as both refuges and defensive structures.

Commemorations and Discourses

Conflict has infused the Franco-Scottish narrative with values such as **heroism, sacrifice, and loyalty**. In the 19th century, historians celebrated the Scots who "died fighting for our cause"¹². De Gaulle reinforced this military narrative in the 20th century, making the friendship inseparable from the World Wars when he celebrated "the thousands upon thousands of Scots who, during the last war, shed their blood alongside

9 *Les Œuvres Latines d'Alain Chartier*, édition critique éditée par P. Bourgain-Hemerick et le Centre National de la Recherche Scientifique, Paris, 1977, p. 213.

10 Gilbert Dehon, *L'Université de Douai dans la tourmente (1635-1765)*. Heurs et malheurs de la Faculté des Arts, Villeneuve d'Ascq, Presses Universitaires du Septentrion, 1998, p. 118. In Philippe Moulis. "Le système éducatif dans le nord de la France aux XVII^e et XVIII^e siècles". *Bulletin historique du Haut-Pays*, 2011, n° 77, p. 105.

11 Chadwick, Hubert ; *The Scots College, Douai, 1580-1613*, *The English Historical Review*, Vol. 56, No. 224, Oxford University Press, 1941, p. 571.

12 Michel, Francisque ; *Les Écossais en France et les Français en Écosse*, Trubner & cie, 2 vols., Londres, 1862, t. 1, p.1.

our own soldiers [...]. If the roses of France are bloodstained today, they nonetheless cluster around the glorious thistle of Scotland”¹³.

Today, conflict continues to shape the duty of remembrance, as shown by the Auld Alliance Trophy. Contested during the Six Nations tournament, it was created in 2018 for the centenary of the Armistice to honour rugby players killed in action. Many Scots who fell on the French front during both World Wars are also remembered through memorial work in the Hauts-de-France region, particularly by the Commonwealth War Graves Commission¹⁴. The weight of this debt of gratitude for past sacrifices remains as strong as ever. In 2022, at Les Invalides, Angus Robertson, the Scottish Cabinet Secretary for External Affairs, and Patricia Miralles, the Minister for Veterans, together unveiled a plaque “to the memory of the Scottish soldiers who have fought for France since the Auld Alliance of 1295”.

The weight of war is undeniable and paradoxical. conflict has generated—and continues to generate—a myriad of narratives capable of mobilising the dead and the living, the past and the future, through confrontation. Associated with notions of exchange, solidarity, and cohesion, it adapts to or imposes itself upon a wide variety of historical, geographical, and conceptual landscapes.

However, conflict is also an overwhelming and violent concept, sometimes exclusive and infused with binary or Manichean simplifications, identity obsession, rivalry, the erasing of subtle systems, memorial paralysis, or the morbid celebration of annihilation and domination. The imagery evoked by blood shed together is powerful. It galvanises as much as it confines and deserves to be re-examined within the unsettling context we currently face: a world marked by escalating crises and a general resurgence of conflicts, including on European ground.

Contributions to this conference (in French or English) will aim to evaluate the place of war in the history of exchanges between France and Scotland and analyse how conflicts participate in the (un)making of Franco-Scottish friendship.

- **Keywords:** conflict, war, friendship, loyalty, identity, diplomacy, alliance, reception, representation, imagination, narrative, memory.
- **Geographical Areas:** France, Scotland, Spain.
- **Periods:** Middle Ages to the Contemporary Era.

Submission Guidelines

Proposals (including a short biographical note and an abstract) should be sent to:

- **Clément Guézais:** clement.guezais@univ-artois.fr
- **Claire Kaczmarek:** claire.kaczmarek@univ-artois.fr

¹³ De Gaulle, Charles ; *Mémoires de Guerre...*, *ibid.* p. 610.

¹⁴CGWC website: <https://www.cwgc.org/fr-visitor-centre/> & For Evermore website: <https://www.cwgc.org/stories/>

Bibliographie indicative et ouvrages cités dans l'appel

- Chadwick, Hubert ; "The Scots College, Douai, 1580-1613." *The English Historical Review*, vol. 56, no. 224, Oxford University Press, 1941, pp. 571–85.
- Chartier, Alain ; *Les Oeuvres Latines d'Alain Chartier*, édition critique éditée par P. Bourgain-Hemerick et le Centre National de la Recherche Scientifique, Paris, 1977.
- Contamine, Philippe ; "Scottish soldiers in France in the second half of the fifteenth century: mercenaries, immigrants or Frenchmen in the making?", *The Scottish soldier abroad 1247-1967*, ed. By Grant G. Simpson, John Donald Publishers, Edinburgh, 1992, 16-30.
- De Gaulle, Charles ; *Mémoires de Guerre, 1940-1942, I, l'Appel*. Paris: Plon, 1954, p. 609-611.
- Dehon, Gilbert, L'Université de Douai dans la tourmente (1635-1765). Heurs et malheurs de la Faculté des Arts, Villeneuve d'Ascq, Presses Universitaires du Septentrion, 1998
- De Nogent, Guibert ; *Histoire des Croisades*, J. L. Brière, Paris, 1825.
- Devine, Thomas ; « La nation écossaise s'est construite dans la lutte contre l'Angleterre », Entretien avec Sir Thomas M. Devine, *L'histoire*, n° 468, février 2020, p. 13-21.
- Duchain, Michel ; « L'Écosse dans la guerre de Cent Ans », *Finances, pouvoirs et mémoire : mélanges offerts à Jean Favier*, textes réunis sous la direction de Jean Kerhervé et Albert Rigaudière, Paris, Fayard, 1999, 279-291.
- Forbes-Leith, William ; *The Scots Men-At-Arms and Life Guards in France From Their Formation Until Their Final Dissolution, 1418-1830*, Edinburgh, 2 vols., 1882.
- Guézais, Clément ; « Par-delà le sang et la guerre : les enjeux de la conceptualisation diplomatique de l'Alliance franco-écossaise au Moyen Âge », e-Rea [En ligne], 19.2 | 2022.
- Laidlaw, James (ed.); *The Auld Alliance: France and Scotland over 700 years*, Edinburgh University Press, Edinburgh, 1999.
- Jones, Michael ; "Battle of Verneuil, 17 August 1424: Towards a History of Courage", *War in History*, vol. 9, 2002, p. 375-411.
- Macdonald, Alastair ; *Border bloodshed; Scotland, England and France at war, 1369-1403*, Tuckwell Press, East Linton, 2000, p. 163-164.
- Macdonald, Alastair ; "The Kingdom of Scotland at Wars", *A Military History of Scotland*, ed. by E. M. Spiers, J. A. Crang and M. J. Strickland, Edinburgh University Press, 2012, p. 158-181.
- Macdougall Norman, *An Antidote to the English, The Auld Alliance 1295-1560*, Scottish History Matters series, Tuckwell Press Ltd, Edinburgh, 2001.
- McInally, Thomas ; "The Scots College Paris, 1652 – 81: A Centre for Scottish Networks." *Journal of Irish and Scottish Studies*, vol. 2, Issue 1, Aberdeen University Press, 2008, pp. 13-28.
- Michel, Francisque ; *Les Écossais en France et les Français en Écosse*, Trubner & cie, 2 vols., Londres, 1862.
- Moulis, Philippe. " Le système éducatif dans le nord de la France aux XVIIe et XVIIIe siècles ". *Bulletin historique du Haut-Pays*, 2011, n° 77.
- Offenstadt, Nicolas ; *Faire la paix au Moyen Âge : discours et gestes de paix pendant la Guerre de Cent Ans*, Odile Jacob, 2007, Paris.

-Tucker, Marie-Claude ; Professeurs et régents écossais dans les académies protestantes en France. De l'Édit de Nantes à la Révocation, Paris, Honoré Champion Éditeur, 2020.

-Wood, Stephen ; *The Auld Alliance, Scotland and France, The Military Connection from the Middle Ages to the Liberation*, Mainstream Publishing, Edinburgh, 1989.